

CITTA' DI TORINO  
**CIRCOSCRIZIONE N. 1**

Consiglio Circostrizionale  
N. Doc. 46

N. mecc. 2015 03897/84

**PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE**

**DEL 9 SETTEMBRE 2015 ALLE ORE 18,00**

Il **Consiglio della Circostrizione 1 “Centro-Crocetta”** convocato nelle prescritte forme, nella sala delle adunanze consiliari nel **Centro Civico di Via Bertolotti 10**, alla presenza del Presidente Guerrini e dei Consiglieri:

AMATO Luciano	PANATERO Rosanna	VAGNONE DI TROFARELLO E DI CELLE Giovanni
BALENA Davide Gregorio	PASCALE Giuseppe	
BELLAVITA Claudio	PELLOSO Ivana Alda	
BUFFA Elena	POGGIO Graziella Elena	
DI BELLA Luca Eduardo	RE Alberto Gianluigi	
FERRERO Viviana	SANTIANGELI Amalia	
GATTO Gerardo	TAGLIAFERRI Federico	
MACAGNO Iginio Michele	TOMASETTO Andrea	
MAGLIANO Liliana	UGONA Andrea	

E quindi in totale, con il Presidente n. 20 Consiglieri presenti.  
Risultano assenti i Consiglieri Maiorana, Martucci, Pettazzi, Saluzzo, Trevisan.  
Il Consigliere Maiorana giustifica.  
Con l'assistenza del Segretario Giuseppe COSSIO  
ha adottato in

**SEDUTA PUBBLICA**

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

**C1 – ART. 42 COMMA 2 (DEL REGOLAMENTO DEL DECENTRAMENTO)  
“TORINO CAPITALE EUROPEA DELLO SPORT 2015” FESTA DELLO SPORT 2015  
IN CIRCOSCRIZIONE 1. CONTRIBUTI PER UNA SPESA COMPLESSIVA DI EURO  
4.900,00. APPROVAZIONE**

## CITTÀ DI TORINO

## CIRC. 1 - CENTRO - CROCETTA

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C1 - ART. 42 COMMA 2 (DEL REGOLAMENTO DEL DECENTRAMENTO)  
"TORINO CAPITALE EUROPEA DELLO SPORT 2015" FESTA DELLO SPORT 2015 IN  
CIRCOSCRIZIONE 1. CONTRIBUTI PER UNA SPESA COMPLESSIVA DI EURO 4.900,00.  
APPROVAZIONE.

Il Presidente Massimo Guerrini, di concerto con il Coordinatore della V Commissione Alberto Gianluigi Re, riferisce:

Con deliberazione n. mecc. 2013-06018/010, la Giunta Comunale ha preso atto del conferimento da parte dell'Associazione Capitale Europea dello sport (ACES) alla Città di Torino del titolo di Capitale Europea dello Sport per l'anno 2015.

Il conferimento alla Città di Torino del titolo di Capitale Europea dello Sport per l'anno 2015 ha di fatto impegnato la Città ad assumere con crescente risolutezza strategie a sostegno di politiche dello Sport, della diffusione dei suoi valori e della promozione della pratica sportiva, agonistica e amatoriale fin dal 2013, con la realizzazione della I edizione della Festa dello Sport.

Con deliberazione della Giunta Comunale n. mecc. 2014 01953/010 del 23 aprile 2014 è stato approvato il programma dell'Edizione 2014 della Festa dello Sport che si è svolta nei giorni 30 – 31 maggio e 1 giugno 2014, un evento che, attraverso momenti di attività sportiva ed intrattenimenti di musica e di spettacolo, ha animato vie e piazze cittadine e ha coinvolto la cittadinanza torinese, e non solo.

Per l'edizione del 2014 la Circoscrizione 1 ha organizzato il 31 maggio 2014 la seconda edizione della Festa dello Sport in due luoghi:

- Piazzetta Manlio Brosio a cura dell'A.s.d. Società Ginnastica di Torino (che ha coordinato le attività di altre 5 associazioni sportive)
- Piazzale Valdo Fusi e a cura dell'Associazione Skateboarding Torino.

In Piazzetta Manlio Brosio sono state presentate diverse attività sportive tra cui: acrobatica aerea, giocoleria, trampolino elastico, ginnastica artistica e ritmica, tai-chi, judo, aikido con la possibilità per i cittadini di provare ogni disciplina e assistere a dimostrazioni degli allievi e dei maestri delle associazioni di cui sopra.

In Piazzale Valdo Fusi l'evento è stato esclusivamente dedicato al mondo dello skate. L'Associazione Skateboarding Torino ha organizzato corsi gratuiti di skateboard, prove aperte, nonché una gara di skateboard con premiazione e videoproiezione.

Entrambe le manifestazioni si sono svolte con successo e con una buona partecipazione di pubblico soprattutto di bambini e ragazzi.

Con deliberazione n. mecc. 2015 03220/010 approvata il 28 luglio 2015 la Giunta Comunale ha approvato il programma della "Settimana europea dello Sport per Torino Capitale Europea dello Sport 2015" che si svolgerà dal 7 al 13 settembre 2015, che dà prosieguo alle numerose iniziative già svolte nell'anno.

La Circoscrizione 1, visto il successo dell'edizione 2014 della Festa dello Sport sul proprio territorio, ha previsto per il 12 settembre la realizzazione della "Festa dello Sport 2015 in Circoscrizione 1" che si svolgerà in Piazzetta Manlio Brosio e presso il piazzale Valdo Fusi.

A tal fine la Circoscrizione 1 in data 28 luglio 2015 ha pubblicato un avviso rivolto a tutte le Associazioni sportive interessate alla Festa dello Sport chiedendo l'adesione entro il 20 agosto. Sono pervenute le adesioni delle seguenti Associazioni:

- Taiji -To
- Sport Maesta
- Gruppo de Capoeira Cultura Negra
- Sits
- Nei Ching
- Gruppo Majorettes Torino Centro
- Società Ginnastica di Torino

Durante la riunione organizzativa tenutasi in data 1° settembre 2015 tra le associazioni che hanno aderito alla "Festa dello Sport 2015 in Circoscrizione 1" l'A.S.D. Società Ginnastica si è posta come capofila delle associazioni: Taiji-To, Sport Maesta, Gruppo de Capoeira Cultura Negra, Sits, Nei Ching e Gruppo Majorettes Torino Centro per la realizzazione della Festa dello Sport in Piazzetta Manlio Brosio; sono previste attività di: ginnastica artistica, ginnastica ritmica, discipline circensi, trampolino elastico, Karate, judo, Kung Fu, Danza di Capoeira, giochi di squadra, Taji, Ju jitsu, difesa personale e twirling.

Le iniziative di cui sopra, si alterneranno nella giornata del 12 settembre 2015 dalle ore 10,00 alle ore 17 in Piazzetta Manlio Brosio.

L'A.S.D. Skateboarding Torino ha riproposto sempre il 12 settembre 2015, un evento esclusivamente dedicato allo Skate in Piazzale Valdo Fusi che prevede:

- dalle ore 14 alle ore 16.30 – Corsi gratuiti di Skateboard
- dalle ore 16.30 alle ore 17.00 – Free Skate
- dalle ore 17 alle ore 19,00 – Gara di Skateboard

In data 28.08.2015 n. prot 6954.l'A.s.d. Società Ginnastica di Torino ha inviato una richiesta di contributo (all. 1) per la realizzazione della festa dello sport presso la Piazzetta

Manlio Brosio di cui al programma sopraccitato. L'Associazione fornirà e collocherà le attrezzature necessarie all'evento e garantirà, la presenza di un'ambulanza, nonché a fine manifestazione, il ripristino e la pulizia dello spazio utilizzato.

Si da atto che l'Associazione l'a.s.d. Società Ginnastica di Torino ha presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art.6 comma 2 della Legge 122/2010 che è parte integrante dell'istanza di contributo in allegato.

In data 28.08.2015 n. prot. 6959 l'A.s.d. Skateboarding Torino ha inviato una richiesta di contributo (all. 2) per la realizzazione della festa dello sport in piazzale Valdo Fusi, di cui al programma sopra citato.

L'Associazione fornirà e collocherà le attrezzature necessarie all'evento e garantirà la presenza di un'ambulanza, nonché, a fine manifestazione, il ripristino e la pulizia dello spazio utilizzato.

Si da atto che l'a.s.d. Skateboarding Torino ha presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art.6 comma 2 della Legge 122/2010 che è parte integrante dell'istanza di contributo in allegato.

Si considera pertanto sussistente l'interesse generale, alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale, ex art. 118 comma 4 della Costituzione, alla valorizzazione di attività di soggetti che effettuino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, per la valorizzazione ed il rafforzamento di attività di fruizione sportiva. Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per un'efficace valorizzazione di opportunità sportive, in collaborazione con le realtà associative territoriali nonché la positiva e sperimentata cooperazione con soggetti qualificati, quali l'a.s.d Società Ginnastica di Torino e l'A.s.d Skateboarding Torino utilmente sussidiari dell'ente nell'erogazione dei servizi sportivi.

Si ritiene quindi opportuno, preso atto che il progetto e le relative richieste di contributo sono state discusse in sede di V Commissione Permanente di Lavoro riunitasi in data 1 settembre 2015, proporre, le seguenti associazioni quali beneficiarie di un contributo totale di Euro 4.900,00 così suddiviso:

- Euro 3.800,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, a fronte del progetto e del relativo preventivo di spesa quantificato in Euro 4.750,00 all'a.s.d. Società Ginnastica di Torino – Via Magenta 11, 10128 Torino – P. IVA 02368530016.
- Euro 1.100,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge a fronte del progetto e del relativo preventivo di spesa quantificato in Euro 1.370,00 all'A.s.d. Skateboarding Torino - piazza Vittorio,1 10124 Torino CF 97695380010.

La concessione del contributo, così come espressamente precisato dall'art. 4.4 del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, verrà totalmente o parzialmente

revocata qualora le iniziative o le manifestazioni siano realizzate in tempi diversi o in misura difforme da quanto analiticamente indicato nella richiesta di contributo e deliberato dal Consiglio Circostrizionale.

L'erogazione del suddetto contributo è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (n. mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successive modifiche con delibera n. 2007 - 4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007.

Si attesta, inoltre, che l'a.s.d. Società Ginnastica di Torino e l'A.s.d. Skateboarding Torino risultano iscritte presso il Registro Comunale delle Associazioni, così come da dichiarazione sottoscritta nell'istanza di contributo e che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lettera e) della Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio.

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (N. Mecc. 9600980/49) del 13/5/96 e n. 175 (n. mecc. 9604113/49) del 27/6/96 – con il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2 sono indicate le "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circostrizionali;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, sono:

favorevole sulla regolarità tecnica;

favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

#### PROPONE AL CONSIGLIO DELLA CIRCOSCRIZIONE AMMINISTRATIVA N. 1 "CENTRO - CROCETTA"

1. di approvare la realizzazione della "Festa dello Sport 2015 in Circostrizione 1" il 12 settembre presso Piazzetta Manlio Brosio e Piazzale Valdo Fusi avvalendosi della collaborazione dell'A.S.D. Società Ginnastica Torino capofila delle Associazioni Taiji –

To, Sport Maesta, Gruppo de Capoeira Cultura Negra, Sits e Nei Ching e Gruppo Majorettes Torino Cento già citate in narrativa, e dell'A.S.D. Skateboarding Torino.

2. Di individuare per le motivazioni espresse in narrativa che qui integralmente si richiamano, le seguenti associazioni quali beneficiarie di un contributo totale di Euro 4.900,00 così suddiviso:

a.s.d. Società Ginnastica Torino, Via Magenta, 11 - 10128 Torino P. IVA 023685300165, Euro 3.800,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, a parziale copertura delle spese quantificate in Euro 4.750,00 (all. 1), per la realizzazione dell'iniziativa denominata "Festa dello Sport 2015 in piazzetta Manlio Brosio", così come descritta nell'allegato succitato.

a.s.d. Skateboarding Torino, piazza Vittorio, 1 - 10124 Torino CF. 97695380010, Euro 1.100,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, a parziale copertura delle spese quantificate in Euro 1.370,00 (all. 2), per la realizzazione dell'iniziativa denominata "Festa dello Sport 2015 in piazzale Valdo Fusi", così come descritta nell'allegato succitato.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 3)

Nel caso in cui le spese sostenute per la realizzazione delle iniziative dovessero essere a conclusione della stessa inferiori ai preventivi presentati, previa verifica delle entrate, i contributi saranno liquidati in misura proporzionale alle spese effettivamente sostenute.

La concessione dei contributi, così come espressamente precisato dall'art. 4.4 del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, verrà totalmente o parzialmente revocata qualora le iniziative o le manifestazioni siano realizzate in tempi diversi o in misura difforme da quanto analiticamente indicato nelle richieste di contributo e deliberato dal Consiglio Circostrizionale.

L'erogazione dei suddetti contributi è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (N. Mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successive modifiche con delibera n. 2007-4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007.

3. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa e la relativa devoluzione dei contributi da attribuire al Bilancio per l'esercizio 2015.

4. Di dichiarare attesa l'urgenza il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del Testo Unico (D.Lgs. 18/08/2000 n.267).

-----  
Hanno riferito, oltre al Presidente Guerrini, i Consiglieri Re, Balena Ferrero.

#### IL PRESIDENTE

Invita i Consiglieri a votare il provvedimento deliberativo mediante votazione elettronica.

Al termine della votazione il Presidente proclama il seguente risultato:

PRESENTI E VOTANTI:	N. 20
VOTI FAVOREVOLI:	N. 20

Per l'esito della votazione che precede

#### IL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

#### DELIBERA

1. di approvare la realizzazione della "Festa dello Sport 2015 in Circoscrizione 1" il 12 settembre presso Piazzetta Manlio Brosio e Piazzale Valdo Fusi avvalendosi della collaborazione dell'A.S.D. Società Ginnastica Torino capofila delle Associazioni Taiji – To, Sport Maesta, Gruppo de Capoeira Cultura Negra, Sits e Nei Ching e Gruppo Majorettes Torino Cento già citate in narrativa, e dell'A.S.D. Skateboarding Torino.

2. Di individuare per le motivazioni espresse in narrativa che qui integralmente si richiamano, le seguenti associazioni quali beneficiarie di un contributo totale di Euro 4.900,00 così suddiviso:

a.s.d. Società Ginnastica Torino, Via Magenta, 11 - 10128 Torino P. IVA 023685300165, Euro 3.800,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, a parziale copertura delle spese quantificate in Euro 4.750,00 (all. 1), per la realizzazione dell'iniziativa denominata "Festa dello Sport 2015 in piazzetta Manlio Brosio", così come descritta nell'allegato succitato.

a.s.d. Skateboarding Torino, piazza Vittorio, 1 - 10124 Torino CF. 97695380010, Euro

1.100,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, a parziale copertura delle spese quantificate in Euro 1.370,00 (all. 2), per la realizzazione dell'iniziativa denominata "Festa dello Sport 2015 in piazzale Valdo Fusi", così come descritta nell'allegato succitato.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 3)

Nel caso in cui le spese sostenute per la realizzazione delle iniziative dovessero essere a conclusione della stessa inferiori ai preventivi presentati, previa verifica delle entrate, i contributi saranno liquidati in misura proporzionale alle spese effettivamente sostenute.

La concessione dei contributi, così come espressamente precisato dall'art. 4.4 del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, verrà totalmente o parzialmente revocata qualora le iniziative o le manifestazioni siano realizzate in tempi diversi o in misura difforme da quanto analiticamente indicato nelle richieste di contributo e deliberato dal Consiglio Circostrizionale.

L'erogazione dei suddetti contributi è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (N. Mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successive modifiche con delibera n. 2007-4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007.

3. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa e la relativa devoluzione dei contributi da attribuire al Bilancio per l'esercizio 2015.

Il Consiglio Circostrizionale in conformità del distinto voto palese con 20 voti favorevoli

#### DELIBERA

Di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico degli Enti Locali (D. Lgs. 18/08/2000 n. 267).

Si dà atto, che conformemente all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, sono stati acquisiti i pareri favorevoli in ordine alla regolarità tecnica e contabile.

-----